NEGÓCIOS & OPORTUNIDADES

24 DE JUNHO DE 2005 | **NATIONAL THE BRAZILIAN NEWSPAPER** | www.nationaltbn.com

COTAÇÃO

R$ 2,399

O avanço do petróleo provocou um aumento de demanda por dólar no mercado interno e a moeda fechou em alta de 0,62%. A cotação do barril de petróleo cru fechou a US$ 59,42 em Nova York, alta de 2,29%. Para Hélio Osaki, do Banco Rendimento, a alta do petróleo provocou uma readequação dos portfólios dos bancos e aumentou a demanda no câmbio. Osaki afirma, entretanto, que a tendência de queda do dólar permanece. Segundo ele, dois fatores poderiam fazer a moeda norte-americana reverter a tendência de queda: uma atuação do Banco Central e a deterioração do cenário político.

New York: porta da esperança e da desilusão

Depois de 11 de setembro, o Empire State volta a ser a referência de New York

Os brasileiros que optam por morar ou trabalhar em New York possuem em geral uma escolaridade acima da média dos que buscam trabalho nos Estados Unidos, o que dá aos brasileiros vantagens sobre outros povos, especialmente os da América do Sul e Central.

Por Jehozadak Pereira, de Boston

Sabe qual é a diferença entre New York e o inferno? É que New York é cercada de água por todos os lados. Este é o sentimento que alguns têm de New York dentro dos Estados Unidos. Já para muitos, a Capital do mundo, Big Aple, é a porta de entrada para a civilização, a cidade que abriga a ONU – Organização das Nações Unidas, palco da primeira apresentação do Beatles na América; do assassinato de John Lennon; onde estão as mais sofisticadas lojas; um lugar dos sonhos, das esperanças, das ilusões e desilusões de uma multidão.

O cheiro agridoce do pretzel está em todos os lugares; a fervilhante Broadway com suas dezenas de teatros; a vida noturna da cidade; o Central Park sempre cheio e em aparente ebulição tal qual na Quinta Avenida, que na hora do almoço vê passar apressados executivos em caríssimos e bem cortados ternos, contrastando com prosaicos bonés e surrados tênis nos pés, aproveitando o break para o lanche da tarde.

Agora mesmo no verão abafado, alguns se espantam por encontrar sisudos judeus com seus casacos pretos e o solidéu na cabeça que os diferencia de todos à volta. São invariavelmente joalheiros ou executivos financeiros muito ricos que vêm e vão para casa de metrô.

Um passeio pelos bairros nova-iorquinos do Bronx, Brooklin, Staten Island, Queens, Manhattan, Harlem, e outros, antigamente barra pesada que o ex-prefeito Rudolf Giuliani tratou de limpar com a operação "Tolerância Zero" mostra a grandeza e a magnitude desta cidade que é uma das cinco maiores do mundo, e que fez a fortuna e a desgraça de muita gente que foi atraída pelos seus (muitos) encantos e perigos.

Em setembro de 2001, New York sofreu um duro golpe na sua reputação de ser uma das mais seguras metrópoles americanas, quando terroristas islâmicos ensandecidos colocaram abaixo as Torres Gêmeas – World Trade Center. Até hoje, a cidade busca superar o trauma decorrente de tanta maldade. Após este fato a relação das autoridades americanas com a população imigrante mudou bastante, tornando-se mais complexa e intransigente. Aquilo que pré 11 de setembro era complicado ficou extremamente difícil pós-atentado.

Estima-se que haja cerca de 300 mil brasileiros morando ou trabalhando em New York e entre eles quase não se encontra analfabetos – ao contrário de outros estados onde há um grande número de brasileiros que sequer sabem assinar os seus nomes. São bons trabalhadores, honestos, dedicados e tem o respeito dos seus empregadores, e só deixaram o Brasil – como todos – em busca de oportunidades que possibilitem uma vida melhor em todos os aspectos, principalmente financeiro, não importando que o trabalho seja socialmente inferior ao exercido no Brasil. Um diferencial entre a comunidade brasileira e outros companheiros latinos, é a da ascensão profissional, que só não é mais abrangente pela falta de documentos ou de leis que possibilitem uma rápida legalização.

As dificuldades são as mesmas de sempre – falta do social security que impede o acesso à carteira de motorista, à universidade e a outros benefícios governamentais. Outro empecilho inicial é não dominar o inglês e de ter de ficar – às vezes – a mercê de gente inescrupulosa.

Como em New York é possível encontrar gente de todas as partes do mundo, a questão do preconceito contra o imigrante é quase que inexistente, sendo que a tendência de cada povo é a de se agrupar com os seus patrícios.

A presença brasileira em New York é notada a partir da constatação de que cada vez mais as cores verde e amarela são colocadas nas portas de estabelecimentos comerciais, cujos proprietários são brasileiros. Um fator interessante é notar que estabelecimentos que antes eram – principalmente – de portugueses, mudaram de mãos. Para as mãos de gente que veio, viu e venceu trabalhando duro de sol a sol (ou de neve a neve), mostrando a importância econômica e social da comunidade.

Gente que chegou aos Estados Unidos e foi morar de favor porque não tinha dinheiro para alugar nem uma cama, mas assim que teve a oportunidade, "fez a América". Hoje os brasileiros são donos de muitas empresas, de restaurantes, lojas, supermercados, agências de viagens, companhias de limpeza, oficinas, além de entidades assistenciais ligadas a igrejas e comunidades religiosas, sempre voltadas para a orientação e valorização do brasileiro recém chegado ou com alguma dificuldade. As igrejas – que trataremos em matéria exclusiva nesta série de reportagens – tem papel importante e preponderante no agrupamento da comunidade.

A comunidade brasileira mudou o velho conceito de vir, fazer algum dinheiro e voltar. Hoje é comum vir junto com a família, ou depois de um tempo trazer todos para cá, educar os filhos nas escolas americanas, estabelecer laços, comprar uma casa, um carro melhor, tirar férias, buscar a legalização, e viver uma vida tranqüila e sóbria.

Por outro lado, há gente – brasileiros – inclusive que opta pela criminalidade que é vigorosamente reprimida pelo sistema policial e punida pela justiça. Mesmo assim, há quem prefira este tipo de vida, especialmente na falsificação, roubo de documentos e trafico de drogas.

Mesmo com toda a sorte de dificuldades imposta pelas autoridades – e com justa razão – depois de 11 de setembro, o que se vê é uma adequação dos brasileiros que buscam contribuir cada vez mais para o progresso da nação americana especialmente de New York – uma das mais celebradas e exaltadas cidades em músicas, cinema, teatro e outras formas e manifestações artísticas dos Estados Unidos.

Se para muitos brasileiros os aeroportos do Galeão e de Cumbica são a – única – saída para a crise, o John F. Kennedy – o aeroporto internacional de New York, continua sendo a porta de entrada para uma vida melhor em todos os aspectos, ou de fracasso para muitos brasileiros. Se bem que pelas contas e exemplos, os que alcançam o sucesso são milhares. Para estes, New York foi a porta da esperança que deu certo.

A poluição visual de New York parece atrair ainda mais turistas e executivos para a Capital do Mundo.

Quem fala inglês ganham mais

Domínio do idioma garante maiores salários para os imigrantes brasileiros

Por Juliana Melo

Escolas de inglês, como a Harvest Institute, são procurados por imigrantes que querem se aperfeiçoar no inglês e trocar o visto de turista pelo visto de estudante.

Um estudo divulgado pela Northeastern University, em Boston, mostra que os imigrantes que falam inglês ganham em média três vezes mais do que quem não fala o idioma. De acordo com a pesquisa, o rendimento anual das pessoas fluentes na língua é de no mínimo US$ 38,500 por ano. Os pesquisadores alertam para a necessidade do governo criar salas de ensino do idioma aos imigrantes, para que haja aumento de negócios e oportunidades na região que concentra o maior grupo de brasileiros da América.

Apesar de saberem que o nível de fluência afeta diretamente a condição de emprego, muitos brasileiros aprendem apenas o "english street" para realizar tarefas cotidianas. Alegando falta de tempo e de condições financeiras, deixam o inglês para depois e descartam a possibilidade de ganhar mais e de ocupar posições de destaque nas empresas.

De acordo com o gerente de operações da Heits Building Service, Sebastião Sousa, um candidato que tenha inglês conseguirá ocupar cargos de supervisão e ganhará pelo menos o dobro do que outro que só fale o português. "A empresa tende a valorizar o profissional bilíngüe porque ele poderá ocupar vagas de relacionamento direto com o cliente, em função da facilidade de comunicação", explica.

Sua opinião é compartilhada por André Simões, vice-presidente da Tufone. Segundo ele, as melhores chances aos profissionais fluentes no idioma se devem ao maior poder de resolução no dia-a-dia. "A pessoa que fala inglês poderá atender o consumidor e resolver problemas com parceiros americanos, realizando tarefas de dois ou três funcionários, o que para a empresa é muito vantajoso".

Os executivos consultados citam seus exemplos particulares para contestar as desculpas utilizadas pelos imigrantes para adiar o aprendizado do novo idioma. Durante 3 meses, Simões investiu seu tempo livre estudando sozinho, em casa. No quarto mês, fez o TOEFL (Test of English as a Foreign Language) e obteve boa pontuação. Já Sebastião, da Heits, recorreu a uma escola pública para aprender o idioma. "As escolas têm programas gratuitos para qualquer pessoa que queira estudar. É uma alternativa bastante interessante para quem quer adquirir conhecimento e habilitar-se para disputar as melhores vagas no mercado de trabalho", afirma.

Para Simões, quem domina o inglês realiza tarefas de duas ou mais pessoas dentro de uma empresa.

Aprendendo inglês

A população de brasileiros nos Estados Unidos concentra-se basicamente na região compreendida entre os estados de Massachusetts, Nova York, Flórida e, mais a oeste, na Califórnia na cidade de São Francisco. Nestas áreas o contingente é tão grande que são comuns os comentários do tipo "parece até que a gente está no Brasil". Pode-se falar português em igrejas, lojas, empresas de turismo, hospitais e serviços de atendimento.

Para o diretor do Harvest Institute (NJ), Anderson de Oliveira, esse é um dos principais motivos que fazem tantas pessoas adiarem o projeto de aprender inglês. "Têm brasileiros que estão aqui há 10 anos e nunca procuraram um curso para falar corretamente, porque se acomodaram com a situação. Na maioria das vezes, falam português, e quando precisam se comunicar com algum americano conseguem passar a mensagem, mesmo com imperfeições".

Sonja Oliveira, do CCLS – Astoria (NY), enfatiza que o aprendizado do inglês não serve apenas para o período de permanência nos Estados Unidos. "Infelizmente, muitos brasileiros dedicam integralmente seu tempo ao trabalho e deixam de lado o conhecimento. Acumulam dinheiro, mas retornam ao Brasil sem nenhuma bagagem. Alguns não podem nem mesmo dizer que sabem falar inglês, o que é um diferencial no mercado de trabalho brasileiro. Com isso, vão ficando pra trás".

A representante comercial Alessandra Poletti está há 3 anos nos Estados Unidos e investiu cerca de US$ 2,000 para aprimorar seu inglês. Durante um ano e meio, dedicou-se ao aprendizado do novo idioma e considera que fez a escolha certa. "Hoje consigo falar bem, trabalhar com americanos e resolver tudo que preciso". Na sua opinião, o que desmotiva os brasileiros é o imediatismo. "A maioria pensa que não precisa do idioma, pois só quer ganhar dinheiro e voltar para o Brasil".

Investir em inglês é também um investimento na posição social. O domínio do idioma torna o imigrante mais confiante e seguro, colocando-o numa posição de igualdade nas relações sociais. "Quando cheguei achei tudo maravilhoso e tudo para mim foi festa, mas depois, quando você conhece bem, vê que as coisas são difíceis para quem não fala inglês", fala Cristina Reis. Sem saber o idioma, os brasileiros necessitam de intermediários para conduzir transações das mais elementares às mais complexas, como compra de produtos, aluguel de casa e até mesmo negociações de salário. "Se você fala inglês você é mais livre. Não precisa de ninguém pra fazer as coisas pra você".

Para atender às necessidades dos imigrantes, as escolas particulares de inglês oferecem diversos formatos de cursos, horários e preços. É possível encontrar instituições onde o investimento varia de US$ 100 a US$ 250 por mês, com duração média de 1 ano.

Necessidade Imediata

Segundo as escolas de inglês consultadas por nossa reportagem, na maioria das vezes os brasileiros recorrem a um curso para atender uma necessidade imediata. "Quando vislumbram a chance de concorrer a uma vaga de emprego melhor ou precisam do inglês para alguma tarefa específica, eles nos procuram", destaca Sonja. A decisão de iniciar o aprendizado quase sempre está vinculada a um momento em que o imigrante planeja melhorar sua posição no país.

É esse fator que leva centenas de brasileiros a escolas credenciadas pelo USCIS (Departamento de Imigração), por exemplo. Nessas instituições, há a possibilidade de mudança de *status* de turista, negócios ou J-1 para estudante. Segundo o diretor do Harvest Institute, um imigrante que esteja com o prazo de permanência em dia (formulário I-94) pode pleitear a mudança do seu *status*, podendo, assim, ficar legal no país e usufruir de vários benefícios, como tirar a carteira de motorista legalmente.

Além de aprender inglês, o estudante pode estender seu *status* de estudante por até 8 anos. A preparação do processo leva em torno de 2 a 5 dias, sendo que assim que o processo chegue ao USCIS, a duração então gira em torno de 30 a 45 dias para se obter uma resposta, tendo um nível de aprovação de 99%.

Juro alto por período "suficientemente longo"

A taxa básica de juros da economia, a Selic, deverá ficar no patamar atual de 19,75% ao ano por um longo período de tempo, segundo indicou o Copom (Comitê de Política Monetária do Banco Central) na ata de sua última reunião.

"O Comitê avaliou que a perspectiva de manutenção da taxa de juros básica por um período suficientemente longo de tempo no nível estabelecido em sua reunião de maio já seria capaz de proporcionar condições adequadas para assegurar a convergência da inflação para a trajetória de metas, não havendo, portanto, necessidade de prosseguir com o processo de ajuste iniciado na reunião de setembro de 2004", diz a ata da última reunião.

Entre setembro e maio, a taxa de juros passou por nove elevações e chegou a 19,75% ao ano. Na reunião de junho, realizada na semana passada, o Copom optou pela manutenção da taxa.

De acordo com o documento, o processo de aumento de juros já surtiu efeito e houve uma redução dos focos de pressão inflacionária. Em maio, o IPCA (Índice de Preços ao Consumidor Amplo, do IBGE) deu forte sinais de desaceleração, quando ficou em 0,49%, contra 0,87% no mês anterior.

Moeda comemorativa dos 40 anos do Banco Central. A moeda de R$ 1,00 tem no lugar de sua efígie uma representação do prédio do Banco Central.

O BC trabalha com o objetivo de que a inflação no ano, medida pelo IPCA, fique em 5,1%. A meta era de 4,5%, mas foi ajustada em setembro do ano passado. No entanto, a margem de tolerância foi mantida em 2,5 pontos percentuais. Por isso, a inflação pode chegar a até 7% neste ano.

Além da menor pressão sobre os preços, o comitê vê que o ritmo de expansão da economia está mais condizente com a oferta e que diminuíram os focos de inflação.

"A atividade econômica deverá continuar em expansão, mas a um ritmo menor e mais condizente com as condições de oferta, de modo a não resultar em pressões significativas sobre a inflação. Além disso, o Copom avalia que houve uma redução na persistência de focos localizados de pressão na inflação corrente a uma melhora do cenário externo, não obstante a elevação recente dos preços internacionais de petróleo."

No ano passado, a economia teve um crescimento de 4,9%. No primeiro trimestre do ano, o PIB (Produto Interno Bruto) cresceu apenas 0,3%.

A previsão de inflação do mercado caiu de 6,4%, no levantamento feito antes da reunião de maio, para 6,2% na pesquisa divulgada na semana passada. Para o BC, isso indica que as expectativas dos agentes de mercado começam a ser sensibilizadas por fatores como a acomodação do ritmo de crescimento da economia e a postura restritiva da política monetária.

Apesar de ver um cenário que contribui para a convergência das expectativas de inflação para a meta, o Copom reafirma que ficará atento a eventuais riscos que possam ameaçar o objetivo.

"Evidentemente, na eventualidade de se verificar uma exacerbação de riscos que implique alteração do cenário prospectivo traçado para a inflação neste momento pelo comitê, a estratégia de política monetária será prontamente adequada às circunstânci-

EM FOCO

Esta nova seção do National vai divulgar através de Foto-Legenda os contecimentos, empresas e profissionais liberais que criaram ou estão desenvolvendo novos produtos e serviços que visam o crescimento da comunidade brasileira nos Estados Unidos. Para participar, envie a foto com uma legenda explicativa para o e-mail: news@brmedia.net

Stand do BCP Bank/CEF no show da banda "Cidade Negra" em Newark (NJ). O BCP/CEF, patrocinador do evento, trabalhou na divulgação da campanha de remessas para o Brasil por apenas um dólar.

Receba o National em casa.
NATIONAL
THE BRAZILIAN NEWSPAPER
O jornal que vale a pena ler. Garantido.
Assine: 1-866-802-7272

Trocando cebolas

O montante de recursos que os estrangeiros aplicam no Brasil ficou praticamente igual ao total investido pelas empresas brasileiras no exterior.

Por Jacqueline Farid e Alaor Barbosa, Rio de Janeiro

As empresas brasileiras estão investindo mais no exterior e os recursos enviados para fora estão retornando em migalhas para o Brasil. Os motivos apontados por economistas para o fenômeno incluem o câmbio apreciado e a instabilidade política.

Em maio de 2005, o apetite das empresas pelos negócios externos fez com que, mesmo com saldo líquido positivo de US$ 711 milhões nos investimentos diretos estrangeiros em maio, o saldo líquido total entre receitas (investimentos no Brasil) e despesas (saídas de recursos do País) caísse para US$ 39 milhões em maio, o pior resultado mensal desde setembro de 2004.

O fenômeno, iniciado em meados do ano passado, levou a Sociedade Brasileira de Estudos de Empresas Transnacionais e da Globalização Econômica (Sobeet) a desenvolver um estudo para investigar quais setores estão liderando esse movimento e quais os motivos da opção por investimentos fora do Brasil.

Dados do Banco Central mostram que as saídas de recursos para investimentos externos pelas empresas brasileiras totalizaram, no acumulado de janeiro a maio de 2005, US$ 1,94 bilhão, ou 181% mais do que os US$ 692 milhões externalizados nos cinco primeiros meses de 2004.

Preliminarmente, o economista da Sobeet, Fernando Ribeiro, avalia que o câmbio apreciado tem sido um incentivo poderoso para levar os recursos para outros países.

"Uma hipótese preliminar para explicar essa avidez é o câmbio nominal apreciado. Com o dólar barato, os ativos lá fora ficam mais baratos", avalia.

Outra hipótese adiantada por Ribeiro é que a atração dos paraísos fiscais esteja levando à "estratégia natural" da abertura de holdings fora do Brasil. O economista considera curioso que esse movimento esteja ocorrendo com tal força, embora o Brasil não tenha uma política pública de incentivo à internacionalização de empresas.

Para ele, o forte crescimento das exportações nos últimos anos pode ter incentivado os empresários a internacionalizar a produção. "A economia brasileira se abriu para o resto do mundo, depois os investimentos vieram e agora é natural que as empresas que elevaram as exportações queiram se internacionalizar", afirma. No entanto, ele ressalta que ainda é cedo para considerar o atual fenômeno como uma tendência.

Já para o diretor do Instituto de Estudos para o Desenvolvimento Industrial (Iedi), Júlio Sérgio Gomes da Silva, o motivo do crescimento dos investimentos externos em 2005 é, especialmente, a instabilidade política. "Esse é um dado muito susceptível à instabilidade. Muita gente esquece que temos uma regulamentação cambial que permite que se coloque o dinheiro lá fora quando se quer", explica. Segundo ele, o câmbio apreciado e a instabilidade são os fatores que movem os recursos das empresas brasileiras para o exterior.

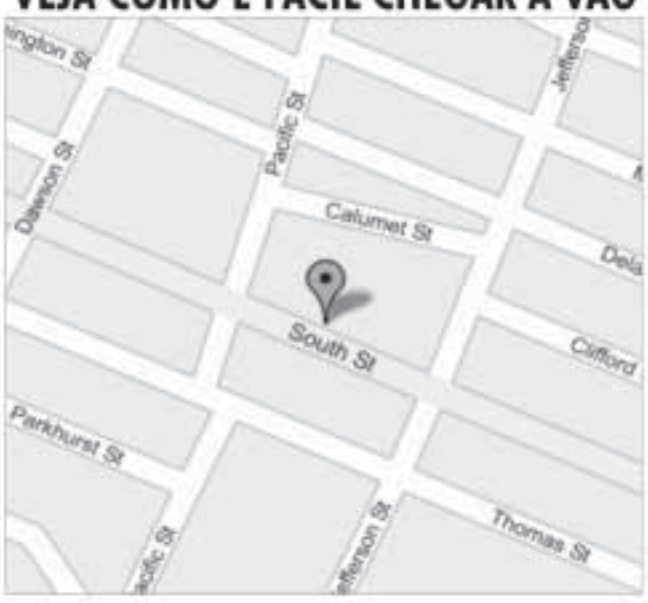
"A menos que alguma empresa tenha feito um investimento muito significativo, isso não tem a ver com internacionalização de empresas, mas com a instabilidade", disse, acrescentando que "o que a gente constata, eles cheiram", referindo-se ao comportamento do mercado financeiro.

De acordo com estudo da Sobeet relativo a 2002, as instituições financeiras são, de longe, as principais responsáveis por envio de recursos ao exterior. Naquele ano, 55% do estoque de investimento direto brasileiro no exterior relacionavam-se à intermediação financeira. O setor de construção, por exemplo, respondia por apenas 0,3%.

VAG EQUIPMENT & MATERIALS
A VAG tem estoque próprio e completo para manter sua obra funcionando e garantir seu lucro.
FERRAMENTAS: FAÇA A ESCOLHA CORRETA!
"Nossa empresa nasceu para dar aos brasileiros o atendimento que merecem..."

TEMOS PREGOS DE TODOS OS TIPOS, COMPRESSORES, GERADORES, PISTOLAS E MUITO MAIS! OFICINA PRÓPRIA COM SERVIÇO GARANTIDO!

PROMOÇÃO

Mangueiras Coilhose "Flexeel" 100 FT completa nas cores azul, vermelha e amarelo por $48,50
Dependendo do valor da compra, a entrega pode ser gratuita. Converse com a gente.
VEJA COMO É FÁCIL CHEGAR A VAG


(973) 589-5092
SUA FERRAMENTA ESTRAGOU? ENTÃO É COM A VAG QUE VOCÊ RESOLVE O PROBLEMA
DEWALT HONDA Power Equipment MAX MAX CO.,LTD Makita HITACHI STANLEY BOSTITCH Jenny COILHOSE PNEUMATICS

244/246 South St. - Newark - NJ

guia negócios & oportunidades

PARA ANUNCIAR LIGUE 1-866-802-7272

guia CONNECTICUT

FINANCEIRAS

MORTGAGE D·E·P·O·T
O Seu Sonho ao Seu Alcance!

Phone: (203) 730-6617
FAX: (203) 730-1931
Luciane Vieira
42 Padanaram Road
Danbury - CT - 06810

SEGUROS

Allstate
Rita Ferreri
68 White Street Danbury, CT - 06810
Tel. (203) 791-0444 - FAX (203) 791-8512
INSURANCE
. Autos
. Home
. Life
. Business
Insurance subject to availability and qualifications, Allstate Insurance Company and Allstate Property and Casualty Insurance Company, Northbrook, Illinois © 2004 Allstate Insurance Company

SERVICOS

BRAZCON
ORDEM E PROGRESSO
BRAZILIAN COMMUNITY COUNCIL OF CONNECTICUT

"A BRAZCON é uma organização que visa fortalecer e unificar a comunidade brasileira em defesa dos seus direitos, além de promover a cultura brasileira"
SEJA UM MEMBRO BRAZCON E TENHA UM SEGURO DE VIDA NO VALOR DE ATÉ $ 25,000.00
FONE/FAX (203) 798-2640
P.O BOX 134 Danbury - CT 06810 - Brazconct@yahoo.com

guia MASSACHUSETTS

FINANCEIRAS

Nós ajudamos você a realizar o seu sonho de casa própria!
Julio C. Roque
Cell: (508) 847-9452
jroque@mortgageopia.com
mortgage opia
Financiamos 100%
100% em Propriedades de Investimento (4)
Não verificamos seu salário
Planos sem entrada
Empréstimo para consolidação de crédito
Juros de 1.95% APR 4.713%
License: #MB3653
652 Park Ave. - Worcester - MA - 01603 - Phone: (508) 421-4600

Este é o melhor momento para você tomar a sua decisão!
-0% de entrada - Sem verificação de renda - Aprovação em 24 Horas
Financiamento total dos seus custos
A melhor opção para construir o seu crédito
-Todas as aplicações serão aceitas
Fechamos qualquer negócio em 25 dias
-Financiamento ou Refinanciamento

FinancExpress Mortgage
Aplicação Grátis: (866) 321-8560
www.financiesuacasa.com
Contrata-se novos agentes financeiros (Loan Officer). Não é preciso experiência.

JOALHERIAS

WJ WAGNER JEWELERS
PHONE (617) 776-7500
FAX (617) 776-2906
301 Somerville Ave - Somerville MA - 02143
www.wagnerjewelers.com
Ouro 18k - Relógios Seiko, Citizen e Pulsar
- Fabricação de peças próprias com desenhos especiais - Alianças

guia NEW YORK

FESTAS E EVENTOS

PARTY abc
Unique Decorations for Children

Vendemos, alugamos e distribuímos decorações para festas infantis
.Chapéus de espuma com forma de bicho
.Painéis pintados a mão .Centros de mesa

Denise Hand
Party ABC, Inc.
denise@partyabc.com
Phone: (914) 861-2185
www.partyabc.com

IMOBILIÁRIAS

nest finders
Real Estate
#1 Corretora no mercado brasileiro
Total assistência do início ao fim da transação
Análise de mercado imobiliário gratuito
Atenção personalizada
Anos de experiência em Westchester
(914)698-8700

Samia do Carmo
samia@nestfinders.net
619 E. Boston Post Road - Mamaroneck - NY - 10543

SERVICOS

21 West 46th St, 2º Andar (Office 201) New York - NY 10036
(46th St. Bet. 6th & 5th Ave. LITTLE BRAZIL, perto do consulado brasileiro)
FOTOS PARA:
- PASSAPORTE
- MATRÍCULA CONSULAR
- ALISTAMENTO MILITAR
- VISTO
- IMIGRAÇÃO

TEL/FAX: (212) 302-0054 cipservices@webtoast.com
C.I.P. SERVICES
Formulário para Passaporte Grátis

guia FLÓRIDA

APARELHOS ELETRÔNICOS / ELETRÔNICOS

C&S
Appliances, Inc.
Vendas - Serviços
Peças - Instalações
Phone (954) 784-5180
Eletrodomésticos Semi- Novos
Garantia e Entrega
Assistência Técnica em Lavadoras e Secadoras de Roupas Geladeiras, Lavadoras de Louças Fogões e Muito Mais!
CELL: (954) 818-2403
FAX: (954) 933-9196
901 E. Sample Road
Pompano Beach - FL

AR-CONDICIONADO / MANUTENÇÃO

AR-CONDICIONADO
CONTRATO ANUAL DE SERVIÇOS A PARTIR DE:
OM AIR SERVICE
$0,68
POR DIA
INSTALAÇÃO - CONSERTO - MANUTENÇÃO DE AC REFRIGERAÇÃO COMERCIAL
Evite surpresas! Mantenha seu Ar-Condicionado funcionando o ano inteiro.
ESCRITÓRIO (954)428-5366
1159 - SW 1st Way - Deerfield Beach - FL - 33441

AUTOMÓVEIS / CONSERTOS

TOPSTOP AUTO BODY & PAINT
ESPECIALIZADA EM
COLISÃO
LANTERNAGEM
PINTURA
REBOQUE

ATENDEMOS TODAS AS SEGURADORAS
DIREÇÃO: GILBERTO
Tel: (954) 781-0000
1251 N Dixie Hwy., BAY # 3
Pompano Beach, FL 33064

guia NEW JERSEY

AUTOMÓVEIS

"60 Years of Being the Best"
ELM DODGE

COMPRE SEU CARRO AGORA!
Durango - Viper - Magnum - Stratus
Neon - Caravan - Trucks
Ligue e fale com Alan
(201)998-7311
23 Kearny Ave - Kearny - NJ

Busca Brazilian SuperList
O MAIOR DIRETÓRIO COMERCIAL ESTÁ TAMBÉM NA INTERNET

www.brazilliansuperlist.com

www.difeobmw.com
DiFEO BMW
FOR THOSE WITH PASSION FOR PERFECTION
"AQUI SEUS SONHOS SE REALIZARÃO"
Novos e semi-novos com garantia de 100.000 milhas ou 6 anos da data da primeira venda.
TEL: (201) 399-8008 FAX: (201) 568-5301
301, County Road - Tenafly - NJ 07670
Outras marcas e modelos também a sua escolha

SERVICOS

ANGELO QUERQUES
20 ANOS DE EXPERIÊNCIA EM TRABALHOS DE ALVENARIA
Blocos de cimento
Passeios
Escadas
Pátio
R&R Ties
Trabalho de Pedra
Parede de tijolo
Extensões
Fundação a prova d'água
Cell: (973) 222-7335
Tel: (973) 672-7599
368 Jackson St. - Orange 07050

QUER DIRIGIR COM TODA TRANQUILIDADE NOS EUA??
INTERNATIONAL DRIVER LICENSE
- INCOME TAX
- ABERTURA DE FIRMA
TAXMAM
(973) 344-5445
Em alguns estados é possivel fazer o seguro e registrar seu veiculo com a carteira internacional
Seguro: Workers compensation-liability ($2200 1ano, 30% depósito)
176 Adams Street - Newark - NJ

guia PENNSYLVANIA

PRODUTOS BRASILEIROS / LOJAS

Made In Brazil
Produtos Brasileiros
CD'S - DVD'S - Perfumes Boticário / Natura - Ouro 18KT
Grande Variedade de Roupas

6400 Castor Ave
Phone: (215) 289-5951
Fax: (215) 289-5958
1809 Cottman Ave
Phone: (215) 342-1250
Fax: (215) 342-2733
Philadelphia - PA - 19111
www.madeinbrazilonline.net - sabordebrasil@aol.com

SERVICOS

Business Solutions
ASSESSORIA, INC.
- Imposto de Renda
- Imigração
- Traduções
- Serviços Administrativos e Contábeis
- Inscrição P\ ITIN (TAXID)
- Abertura de Empresa

PHONE: (215) 725-5990
FAX: (215) 725-6616
8400 Bustleton Ave, Ste 1
Philadelphia, PA 19152
www.bsassessoria.com

New Toque Final

Unisex Salon

VENHA CELEBRAR CONOSCO

Convidamos todos os nossos clientes e amigos para o nosso:

GRANDE COQUETEL DE INAUGURAÇÃO

Trazendo muitas novidades.

Sábado Dia 25 de Junho.
A partir das 2:00pm

105 Wilson Avenue - Newark - NJ - Tel: (973) 344-2205

CLASSIFICADOS

ANUNCIE NOS CLASSIFICADOS DO NATIONAL - $20 POR 6 LINHAS - 1-866-802-7272

VEÍCULOS

NEW JERSEY

1998 Range Rover 4.6 hse interior em couro preto, teto solar, 93000 milhas, $19,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

1999 Lexus RX 300 verde metalico com interior em couro bege, teto solar, 90000 milhas $14,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

1999 MB C230 branco com interior em couro bege, teto solar, 50000 milhas, automatico, supercharged $14,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

1999 MB CLK430 preto com interior em couro preto, 54000 milhas, pacote esporte, teto solar, cd changer $25,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

1999 Volvo S80 cinza com interior em couro cinza, 45000 milhas, teto solar, complete $15,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2000 Chrysler Voyager Minivan, 7 passageiros, ideal para trabalho ou diversao, 30000 milhas $7,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2000 GMC Sierra pacote Z71, bancos de couro, bancos aquecidos, 4 portas com cabine extendida, 4x4, completa, 72000 milhas $16,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2000 MB E320 4matic cinza com interior em couro preto, 78000 milhas, certificado pela MB, garantia de 100,000 milhas, tracao integral nas quarto rodas $21,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2000 MB E430 preto com interior em couro preto, pacote esporte, navegacao, luzes xenon, cd changer, teto solar $27,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2000 MB ML55 AMG Cinza com interior em couro preto, 349hp, teto solar, 68000 milhas, navegacao $28,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2001 Audi A6 2.7 Turbo Quattro 45000 milhas, automatico, teto solar, CD Changer, bancos de couro, prata metalico, V6 Bi-Turbo, tracao integral nas quarto rodas, rodas em liga leve $20,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

2001 BMW 330i prata metalico com interior em couro cinza, navegacao, automatico, luzes xenon, pacote esporte. 63000 milhas. $23,900.00 - **Penn Auto Sales (973) 589-4000**

FLÓRIDA

Vende-se LINCOLN CONTINENTAL - Ano 96 - Cor Azul, todo elétrico, couro, excelente estado. Tratar com Mario: **954-214-5209**

1994 sea-doo spx Verde e azul o mais novo da flórida. Completamente original. $1,650.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

1998 Cr 250 dirtbike todos os plasticos novos exelente condicao, escapamento novo $2,500.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

1998 gsx sea-doo 951 limited vermelho zerado $3,490.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

1998 kawasaki jetski 1100cc amarelo e preto super rápido exelente condição $3,500.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

1998 rt yamaha 180cc dirtbike azul original de fábrica a mesma DT do Brasil $1,290.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

1999 Suzuki Cruiser marauda 800cc preta. Roda cromada. Escapamento cobra, ótima condição $3,450.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

2001 kawazaki zx-9r Escapamento personalizado. Baixa milhagem. Preta $5,200.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

2003 Cr 125 dirtbike Todos os plasticos estão novos, banco novo e moto nova $3,200.00 - **(354)536-1670 (754)235-3070**

2004 gsx-r 1000 (escapamento embaixo do banco) toda preta 3mil milhas N/A - **(354)536-1670 (754)235-3070**

MASSACHUSETTS

CHEVY MALIBU 97 White $4,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

DODGE CARAVAN 98 White $6,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

DODGE CARAVAN 2000 Gold $9,000.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

VAN CARGO E-250
Azul, ano 98 em ótimo estado de conservação. Financiamos!! Tratar: 781-857-2746 ou 781-630-3529

HONDA ACCORD
Azul 94. Completo. Carro com 100k. Ótimo estado. Financiamos!! Tratar: 781-857-2746 ou 781-630-3529

NISSAN SENTRA
Preto 2001. Vidros, travas elétricas, CD player e 4 portas. Impecável. Financiamos!! Tratar:781-857-2746 ou 781-630-3529

NISSAN MAXIMA
Preto 98. Completo menos banco. Carro em ótimo estado de conservaçao. Financiamos!! Tratar: 781-857-2746 ou 781-630-3529

DODGE DAKOTA 2000 Black $5,000.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

DODGE INTERPRID 99 Gold $5,000.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

FORD F 150 96 Gold $7,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

FORD FOCUS 2000 Red $6,800.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

FORD WIND STAR 96 Silver $5,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

GOLF GTI 98 Black $6,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

GRAN CHEROKEE 99 Gold $9,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

IMPALA 2001 Gold $6,000.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

KIA RIO 2001 Red $5,500.00 - **Lowell - 978-323-7800 / 978-323-7805 / 978-376-6913**

CT / NJ / NY / PA

VENDO
Honda Accord 89 ótimo estado. Valor.$ 900.00 . Tel contato. (201) 951-2920

PENSILVANIA

1991 Ford Probe Red, 5 speed, vidros eletricos, 4cc, teto solar $2000.00 - **Unique Motors (215) 831-1285**

1991 Mazda 626 Automatico, 90K $1500,00 - **Unique Motors (215) 831-1285**

1996 chevrolet cavalier automatico, 122K $2900.00 - **Unique Motors (215) 831-1285**

IMÓVEIS

BRASIL

BRAZIL-Vende-se lote em Gov. Valadares no Bairro J.K.3. $6,000 - **(781) 874-1810**

Vendo casa em Interlagos(ES) Casa duplex stilo americano. Sauna, piscina, churrasqueira a 100 metros da praia. $110.000,00 - **Lúcia(BR): (27) 3242-2175, Néa(USA): (774) 202-5919**

RECREIO DOS BANDEIRANTES RJ
Vendo apto. quarto e sala, cozinha americana. 30M2 muito bem divididos com garagem. Excelente localização a 100 metros da praia. Área totalmente urbanizada. Prédio com pouco tempo de uso. R$52.000,00 - Ótimo para alugar em temporadas. (973)9814506.

COPACABANA
Vendo apto. em Copacabana, 3 quadras da praia, Sala, qto, suíte, cozinha americana, 35 m2. Próximo ao posto 2. Porteiro 24 horas. Prédio em bom estado de conservação. R. Prado Júnior, área excelente perto do Hotel Meridien. Documentação ok para financiamento. Bom investimento para aluguel ou temporadas. R$92.000,00 - (973) 9814506 -

FLÓRIDA

Aluga-se Casa 3/2 em Boca Raton $ 2,000.00 - **Mario Mesquita Imoveis (561) 451-4115**

Aluga-se Casa 4/2 em Port Saint Lucie $1,500.00 - **Mario Mesquita Imoveis (561) 451-4115**

Aluga-se Apartamento 2/2 em Coconut Creek $1050,00 - **Mario Mesquita Imoveis (561)451-4115**

Aluga-se Apartamento 2/3 em Coconut Creek $1200,00 - **Mario Mesquita Imoveis (561)451-4115**

Aluga-se Casa 3/2 em Boca Raton $1500,00 - **Mario Mesquita Imoveis (561)451-4115**

CT / NJ / NY / PA

Casa de 2 Familias em Mount Vernon
Apartamento de 2 e 3 quartos. Basement terminado e garagem. Excelente fonte de renda. Preço: $629,900 - Tel: 914-698-8700 - Ext: 102

NEGÓCIOS

FLORIDA

VENDE-SE LOJA AUTORIZADA UPS/FEDEX
Com todos os serviços de Correio, cópias, fax, caixas postais para aluguel, material para escritório, embalagem. Excelente localização em Fortlauderdale. Grande oportunidade para se estabelecer nos USA! Tratar com Luiz: (954) 567-3434

EMPREGOS

OFERECE

FLORIDA

VAGAS EM CAR WASH PAGA-SE BEM
Ótima oportunidade na Flórida. Vagas disponíveis. Ótimo salário. Ligar para (561)955-1790 - Prompter Car Wash

PROCURA

PROCURO EMPREGO
Procuro emprego de Trim e montar cozinha. Falar com Pedro Tel:973-392-9828

MASSACHUSETTS

OFERECE

MHURPHY'S LANDSCAPING
Estamos buscando pessoas na área de Lowell - MA. Exige-se carteira de motorista válida e que fale um pouco de Inglês (empregador não fala Portugues favor ligar somente os que atendem as exigências p/ 978-685.7475 falar com Steve Murphy

PRECISA-SE
Companhia em Somerville, no ramo de carpetes precisa de trabalhador com drive licence de MA. Contactar: Joe - Cell:781-443-5056

SERVIÇOS

PROFISSIONAIS

FLÓRIDA

TRADUTOR CERTIFICADO PELA IMIGRAÇÃO E ATA (ASSOCIAÇÃO AMERICANA DE TRADUTORES)
Traduzo documentos juridicos, escolares e outros de Inglês para o Português e Português para o Inglês. 14 anos de experiência! Preços razoáveis! confira! visite: www.vitex.net email: vitextrans@msn.com Fax: 832.550.2301. Tratar 1.866.753.6454

MASSACHUSETTS

CURSOS PARTICULARES DE INGLES
Voce decide quanto e quantas horas estudar. Em Allston. Ligue ja e mude seu futuro! c/ Alessandra (617)827-2921 englishknowledge.com

COMPUTADOR COM PROBLEMAS?
Computadores Brasil resolve! Upgrades, Sistemas operacionais, Remoção de Virus e instalação de anti-virus, Instalação de Internet Dial-UP, Cable e DSL, instalação e configuração de Wireless Router (Internet sem fio). Não cobramos visita. Ligue já e faça um orçamento sem compromisso pelo Telefone (978) 390-4357 Visite também nosso web site e confira nossas ofertas: www.computadoresbrasil.com

ORGANIZAÇÃO DE FESTAS
Aurea Bogoni
Tudo para festas, bolos decorados, temos todos os temas infantis, docinhos, salgadinhos, balas de côco.
(617)389-3385
(617)519-6651

COSTUREIRA COSTURA-SE SOB MEDIDA
Moda feminina, masculina e infantil. Fazemos alterações de roupas em geral. Localizada em Hudson, MA. Contato: Julia Tel: 978-568-0605 Cel: 978-333-9275

PRODUTOS

CT / NJ / NY / PA

KIT EMAGRECEDOR
Emagreça 20 lbs em 7 semanas. Produto Natural.Maiores Informações: Loja Yes Brazil - 982 Styvesant Ave. - Union - Tel: (908)688-1110

COMPUTADOR DELL US$548.00
Computador DELL Desktop Dimension 2400 -Processador INTEL, Windows XP, 256 MB Memória, Hard Drive 80 GB, Monitor 17", Drive de CD-R/W, Caixas de Som, Impressora Colorida, 3 meses de Internet Grátis (America Online) e garantia total de um ano. Promoção por tempo limitado. Apenas US$548.00. Visite nosso web site e confira nossas ofertas. www.computadoresbrasil.com Consertos, Manutenção, Remoção de Virus, Instalação e Configuração de Internet DSL, Cable, Dial-Up e Wireless (Internet sem Fio). Computadores Brasil (978) 390-4357

É GRÁTIS. PEÇA A SUA!

www.querominha.brsuperlist.com 1-866-802-7272

A Brazilian SuperList chegou para ajudar

Na Brazilian SuperList você encontra empresas, comércios e profissionais que falam a sua lingua.

A Brazilian SuperList vai ajudar você a ganhar mais tempo e a fechar bons negócios.

Peça a sua!

Tudo num só lugar
A Brazilian SuperList é uma lista onde estão todos os comércios e prestadores de serviços brasileiros. Ela foi desenvolvida para ajudar os brasileiros a encontrarem com mais facilidade os produtos de seu país, restaurantes, advogados, contadores, enfim, pessoas que entendem a sua cultura e falam o seu idioma.

A lista num clique
Você também pode encontrar a Brazilian SuperList na Internet: www.brazilansuperlist.com . Além da busca avançada no website, a Brazilian SuperList tem o atendimento online, tirando dúvidas e fornecendo informações "ao vivo".

Distribuição Nacional
A Brazilian SuperList abrange todos os estados de maior concentração de brasileiros e será distribuída em mais de 1500 pontos. Está em pelo menos 11 estados e na capital Washington DC.

Endereços e Telefones Atualizados
Os endereços e telefones dos comércios e prestadores de serviços estão atualizados na Brazilian SuperList.

Caderno Social
A Brazilian SuperList também tem um Caderno Social, um verdadeiro guia prático com informações importantes fornecidas por diversos profissionais.

A MAIOR E MAIS COMPLETA LISTA DE SERVIÇOS E NEGÓCIOS
SERVINDO A COMUNIDADE BRASILEIRA DOS ESTADOS UNIDOS

Receba o National em casa.
NATIONAL
THE BRAZILIAN NEWSPAPER
O jornal que vale a pena ler. Garantido.
Assine: 1-866-802-7272

Tropical ONE REALTY

1300 E. Hillsboro Blvd.
Deerfield Beach - FL. 33441

Patricia Carneiro - Broker/Owner
English , Portuguese , Spanish

Gerenciamos Imóveis Para Investidores

Cansou do frio?

Ótimas oportunidades de comprar sua casa em construção

Com apenas...

US$ 1,000 DE DEPÓSITO

Venha buscar seu lugar ao sol na Flórida.
Não perca essa oportunidade, ligue agora!

Estamos contratando corretores. Excelentes comissões.
Venha fazer parte do nosso time de profissionais!

1 (866) 868-9878 • (954) 658-5136

Cartões clonados

Mais de 40 milhões de números de cartões de crédito foram acessados por hackers e correm o risco de serem clonados, nos Estados Unidos. A informação é da MasterCard International Inc.

Por Karine Porcel, de New York

A invasão dos hackers no sistema aconteceu no final do ano passado num centro de processamento de dados da CardSystem Solutions, uma das muitas companhias que fazem a transferência de pagamento entre o banco responsável pelo cartão de crédito que está sendo utilizado e o banco da empresa onde a compra foi efetuada.

A CardSystem Solution administra o pagamento dos cartões de várias operadoras. Funcionários da MasterCard dão como certo o acesso a pelo menos 13.9 milhões de números. A Visa USA confirmou que 22 milhões de cartões de seus usuários correm risco de serem clonados e a Discovery Financial Services ainda não sabe dizer quantos números podem ter sido copiados.

A invasão só foi confirmada há duas semanas, quando o FBI – Federal Bureau of Investigation foi avisado. A CardSystem Solution informou que já está notificando o ocorrido aos bancos que emitem os cartões e que os bancos serão responsáveis por informar os consumidores.

Funcionários da MasterCard culpam a empresa de processamento de dados por não adotar medidas de segurança suficientes para evitar fraudes. Em nota divulgada à imprensa, a CardSystem Solution disse estar aplicando todos os esforços para encontrar as falhas do sistema e corrigí-las para que outros acidentes não se repitam.

A invasão a sistemas que armazenam dados de consumidores está se tornando cada vez mais comun. As vítimas são frequentemente bancos, companhias que armazenam dados pessoais, universidades e agências do governo. Em alguns casos a invasão provoca perda de informação, em outros os dados são roubados para serem copiados. Esse último geralmente involve números de seguridade social e de cartões de crédito.

Por enquanto não é possível cancelar o número dos cartões acessados porque não se sabe ao certo quais foram. A CardSystem Solution recomenda a consumidores que utilizam cartões de uma dessas operadoras que prestem atenção nas boletas de pagamento. Se alguma cobrança for feita indevidamente, o consumidor deve contactar o banco imediatamente.

ESTÁ PROCURANDO TRABALHO???
Baby-Sitter
Housekeeping
Cozinheiros
People Solution Corporation
Agência de Empregos
LIGUE AGORA!
(718) 803-5301
7226 Roosevelt Ave. - Jackson Heights - NY - 11372

AGORA EM ASTORIA-NY
CCLS
INGLÊS, PORTUGUÊS E ESPANHOL
PROMOÇÃO "Primavera/Verão"
20% A 53% DE DESCONTO na matrícula.
*Aulas de conversação
*Aulas em grupos pequenos ou individual
* Turmas: Manhã, Tarde, Noite & Finais de Semana
* Método dinâmico, eficiente, e sem tradução
SOLTE SEU INGLÊS EM 6 MESES
Franchise of
LIGUE JÁ: 1-718-937-CCLS (2257)
Florida•Georgia•New Jersey•New York•Texas•Brazil•Chile•El Salvador•Portugal
35-10 Crescent Street, Astoria, NY 11106 Fax: 718-937-2258
Email: cclsny@verizon.net

Receba o National em casa.
NATIONAL
THE BRAZILIAN NEWSPAPER
O jornal que vale a pena ler. Garantido.
Assine: 1-866-802-7272

PRECISA DE CELULAR???
NEXTEL
AUTHORIZED REPRESENTATIVE
Sprint
AUTHORIZED REPRESENTATIVE
ENVIAMOS SEU CELULAR ATIVADO, PARA QUALQUER PARTE DOS ESTADOS UNIDOS
215-722-3150
RAFTELL Electronics
Atendimento em Português
1920 Cottman Ave. 1st Floor
Philadelphia, PA raftell@msn.com

COMPRE SUA CASA
AGORA É SUA VEZ!

Com juros de apenas

1.25%

A PRYSMA possibilita você realizar o seu sonho!

-financiamos até 100%

-todos tipos de propriedades

-planos com e sem verificação de renda

-planos para clientes com problemas de crédito

-refinanciamentos

WWW.PRYSMALENDING.COM

PRYSMA LENDING GROUP LLC

1.888.743.9985
www.prysmalending.com

Rate effective as of 06/01/05. APR of 4.281% is based on a start rate of 1.250% on 80% LTV 1-month 12-MTA Option ARM. After the initial 1-month period, interest rate and APR may increase. Interest will be higher than what costs/fees/points are paid by you. Rapid adjustment and opportunity for deferred interest. 1.250% start rate available on purchase, owner-occupied transactions only. Rates and other terms subject to change. Certain restrictions and conditions apply. Lender reserves the right to request additional documentation. Some programs may not be combined with others. Program is not offered and accept applications in CO, FL and MA.

www.promusadvertising.com